



عزيزي ولي أمر الطفل،

الآن سيبدأ طفلكم قريبا في المدرسة، والمدارس العامة في بلدية كوبنهاغن تتطلع إلى الترحيب بكم وبطفلكم.

#### اختيار المدرسة

طفلكم ينتمي إلى مدرسة المنطقة، والتي تتحدد بواسطة عنوان الطفل. وهناك دائما مقعد مضمون لطفلكم في مدرسة المنطقة. وإذا كنتم غير متأكدين حول ما هي مدرسة المنطقة التي يتبع لها طفلكم، يمكنكم عندئذ الدخول إلى الموقع [www.kk.dk/skoleindskrivning](http://www.kk.dk/skoleindskrivning) وإدخال عنوان طفلكم ومعرفة ما هي مدرسة المنطقة التي يتبع لها.

هناك حرية اختيار المدرسة في الدنمارك. لذلك، يمكنكم أيضا أن تختاروا تسجيل طفلكم في مدرسة غير مدرسة المنطقة. ولن يكون بإمكان طفلكم الالتحاق بالمدرسة المنشودة إلا في حالة توافر مقاعد شاغرة هناك. اقرأ الأجوبة على الأسئلة الأكثر شيوعا حول الالتحاق بالمدارس على [www.kk.dk/skoleindskrivning](http://www.kk.dk/skoleindskrivning).

#### اختيار المرافق الترفيهية

توجد في بلدية كوبنهاغن منشأة ترفيهية لكل مدرسة. وهناك دائما مقعد مضمون لطفلكم في المؤسسة الترفيهية المرتبطة بالمدرسة التي تريدان لطفلكم أن يذهب إليها. وإذا كنتم تريدان مقعدا لطفلكم، يجب عليكم تسجيله في نفس موعد التسجيل للمدرسة.

#### متى وكيف يجب عليكم تسجيل طفلكم في المدرسة والمؤسسة الترفيهية؟

التسجيل يتم إلكترونيا عن طريق الخدمة الذاتية الرقمية [www.kk.dk/skoleindskrivning](http://www.kk.dk/skoleindskrivning). وهنا يجب عليكم أن تسجلا رغباتكم فيما يتعلق بالمدرسة التي تريدانها في بلدية كوبنهاغن، وما إذا كنتم تريدان مقعدا لطفلكم في المؤسسة الترفيهية.

وتستطيعان عندئذ تسجيل طفلكم في الفترة ابتداء من

يوم الاثنين الموافق 6 نوفمبر / تشرين الثاني إلى يوم الأحد الموافق 26 نوفمبر / تشرين الثاني

ولكي يكون بإمكانكم تسجيل طفلكم في المدرسة والمؤسسة الترفيهية، فإن هذا يتطلب أن يكون لديكم نفس عنوان محل الإقامة كما طفلكم.

وإذا كنتم بحاجة إلى مساعدة لتسجيل طفلكم إلكترونيا، يمكنكم عندئذ الاتصال بمدرسة المنطقة.

#### إذا لم يكن طفلكم سيبدأ في إحدى المدارس العامة في بلدية كوبنهاغن؟

إذا لم يكن طفلكم سيبدأ في إحدى المدارس العامة في بلدية كوبنهاغن، يجب عليكم عندئذ إدخال هذه المعلومة بالإضافة إلى السبب، وذلك في منظومة الخدمة الذاتية: <https://indskrivning.dk/indskrivning/login.aspx?s1=996996>.

#### متى يتم إبلاغكم؟

سوف يتم في أوائل شهر فبراير / شباط إعلامكم بالمدرسة التي يجب أن يبدأ فيها طفلكم. وسوف تصلكم رسالة إما إلى صندوقكم الرقمي عبر موقع (borger.dk) أو الصندوق الإلكتروني (e-Boks)، وذلك من المدرسة التي حصل طفلكم على مقعد دراسي فيها.

مع خالص التقدير،

بلدية كوبنهاغن  
الهيئة البلدية للأطفال والناشئين